

DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikant informatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Produkcji i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU



BGS technic KG
Bandwirkerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechnic.com



DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitukset ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetsanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

- DE** Verletzungsgefahr: Verwenden Sie Druckluftwerkzeuge nur für die vorgesehenen Anwendungen und halten Sie stets einen sicheren Abstand. Stellen Sie sicher, dass die Luftleitungen korrekt angeschlossen sind. Tragen Sie Gehörschutz, Handschuhe und eine Schutzbrille, um sich vor Lärm und wegfliegenden Teilen zu schützen.
- EN** Risk of injury: Use air tools only for their intended applications and always maintain a safe distance. Ensure that air lines are connected correctly. Wear hearing protection, gloves and safety goggles to protect yourself from noise and flying parts.
- FR** Risque de blessure : utilisez les outils pneumatiques uniquement pour les applications prévues et maintenez toujours une distance de sécurité. Assurez-vous que les conduites d'air sont correctement raccordées. Portez des protections auditives, des gants et des lunettes de protection pour vous protéger du bruit et des projections de pièces.
- ES** Riesgo de lesiones: Utilice las herramientas neumáticas únicamente para las aplicaciones previstas y mantenga siempre una distancia de seguridad. Asegúrese de que los conductos de aire estén correctamente conectados. Utilice protección auditiva, guantes y gafas de seguridad para protegerse del ruido y de las piezas que salgan despedidas.
- IT** Rischio di lesioni: utilizzare gli utensili pneumatici solo per le applicazioni previste e mantenere sempre una distanza di sicurezza. Assicurarsi che le linee dell'aria siano collegate correttamente. Indossare protezioni per l'udito, guanti e occhiali di sicurezza per proteggersi dal rumore e dalle parti volanti.
- CZ** Nebezpečí zranění: Pneumatické nářadí používejte pouze k určenému použití a vždy dodržujte bezpečnou vzdálenost. Dbejte na správné připojení pneumatických vedení. Používejte ochranu sluchu, rukavice a ochranné brýle, abyste se chránili před hlukem a odletujícími částmi.
- DA** Risiko for kvæstelser: Brug kun trykløftværktøj til de tilsigtede formål, og hold altid en sikker afstand. Sørg for, at luftledningerne er tilsluttet korrekt. Brug høreværn, handsker og sikkerhedsbriller for at beskytte dig mod støj og flyvende dele.
- FI** Loukkaantumisvaara: Käytä paineilmatyökaluja vain niille tarkoitettuihin käyttötarkoituksiin ja pidä aina turvaetäisyys. Varmista, että ilmaletkut on liitetty oikein. Käytä kuulosuojaimia, käsineitä ja suojalaseja suojautuaksesi melulta ja lentäviltä osilta.
- HR** Opasnost od ozljeda: Koristite alate na komprimirani zrak samo za predviđene primjene i uvijek držite sigurnu udaljenost. Provjerite jesu li zračni vodovi pravilno spojeni. Nosite zaštitu za sluh, rukavice i sigurnosne naočale kako biste se zaštitili od buke i letećih krhotina.
- HU** Sérülésveszély: Kizárólag a tervezett alkalmazásokhoz használjon pneumatikus szerszámokat, és mindig tartson biztonságos távolságot. Ügyeljen a légvezetékek megfelelő csatlakoztatására. Viseljen hallásvédőt, kesztyűt és védőszemüveget, hogy megvédje magát a zajtól és a repülő alkatrészekről.
- NL** Risico op letsel: Gebruik persluchtgereedschap alleen voor de bedoelde toepassingen en houd altijd een veilige afstand aan. Zorg ervoor dat de luchtleidingen correct zijn aangesloten. Draag gehoorbescherming, handschoenen en een veiligheidsbril om uzelf te beschermen tegen lawaai en rondvliegende onderdelen.
- PL** Ryzyko obrażeń: Używaj narzędzi pneumatycznych wyłącznie do przewidzianych zastosowań i zawsze zachowuj bezpieczną odległość. Upewnij się, że przewody pneumatyczne są prawidłowo podłączone. Należy nosić ochronniki słuchu, rękawice i okulary ochronne, aby zabezpieczyć się przed hałasem i latającymi częściami.
- RO** Risc de rănire: Utilizați uneltele pneumatice numai pentru aplicațiile prevăzute și păstrați întotdeauna o distanță de siguranță. Asigurați-vă că conductele de aer sunt conectate corect. Purtați protecție auditivă, mănuși și ochelari de protecție pentru a vă proteja de zgomot și de piesele care zboară.
- SV** Risk för personskador: Använd endast tryckluftsverktyg för avsett ändamål och håll alltid ett säkert avstånd. Se till att luftledningarna är korrekt anslutna. Använd hörselskydd, handskar och skyddsglasögon för att skydda dig mot buller och kringflygande delar.
- PT** Risco de ferimentos: Utilizar ferramentas pneumáticas apenas para as aplicações previstas e manter sempre uma distância de segurança. Assegurar que as linhas de ar estão corretamente ligadas. Usar proteção auditiva, luvas e óculos de segurança para se proteger do ruído e de peças projectadas.
- SR** Опасност од повреда: Користите алате са компримованим ваздухом само за предвиђене примене и увек држите безбедну удаљеност. Проверите да ли су ваздушни водови правилно повезани. Носите заштиту за слух, рукавице и заштитне наочаре да бисте се заштитили од буке и летећих крхотина.